

# Indukční vařič

Návod k obsluze

CZ



**SENCOR**

SCP 5404GY / SCP 5405WH

Před použitím spotřebiče se, prosím, seznámte s návodem k jeho obsluze, a to i v případě, že jste již obeznámeni s používáním výrobků podobného typu. Spotřebič používejte pouze tak, jak je popsáno v tomto návodu. Návod uschovejte pro budoucí použití.

Minimálně po dobu záruky doporučujeme uschovat originální přepravní karton, balicí materiál, pokladní doklad a záruční list. V případě přepravy zabalte spotřebič opět do originální krabice od výrobce.

CZ-1

## OBSAH

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY	3
RUŠENÍ RADIOVÝCH VLN	5
POPIS INDUKČNÍHO VAŘIČE	6
POPIS OVLÁDACÍHO PANEU A DISPLEJE	7
PRINCIP A VÝHODY INDUKČNÍHO OHŘEVU	8
NÁDOBÍ VHODNÉ PRO INDUKČNÍ OHŘEV	8
NÁDOBÍ, KTERÉ NELEŽE POUŽIT PRO INDUKČNÍ OHŘEV	8
PŘÍPRAVA K POUŽITÍ INDUKČNÍHO VAŘIČE	8
OVLÁDÁNÍ INDUKČNÍHO VAŘIČE	8
PŘEHLED CHYBOVÝCH HLAŠENÍ	10
ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ	10
TECHNICKÉ ÚDAJE	11
POKYNY A INFORMACE O NAKLADÁNÍ S POUŽITÝM OBALEM	12
LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ	12

## DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

- Tento spotřebič mohou používat děti ve věku 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dozorem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí případným nebezpečím. Děti si se spotřebičem nesmějí hrát. Čištění a údržbu nesmějí provádět děti, pokud nejsou starší 8 let a pod dozorem.
- Spotřebič a jeho síťový kabel udržujte mimo dosah dětí mladších 8 let.

## DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY ČTĚTE POZORNĚ A USCHOVEJTE JE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ.

- Před připojením spotřebiče k síťové zásuvce se ujistěte, že se technické údaje uvedené na štítku spotřebiče shodují s elektrickým napětím zásuvky, ke které chcete spotřebič připojit.

**⚠ Upozornění:** Tento spotřebič není určen k ovládnání prostřednictvím programátoru, většího časového spínače nebo dálkového ovládnání.

- Spotřebič je určen pro použití v domácnosti.
- Nepoužívejte spotřebič k jiným účelům, než pro které je určen.
- Nepoužívejte spotřebič v průmyslovém prostředí nebo venku!
- Spotřebič nepokládejte na elektrický nebo plynový varič nebo do jeho blízkosti.
- Spotřebič neumísťujte do blízkosti otevřeného ohně nebo přístroje, které jsou zdrojem tepla.
- Spotřebič nepoužívejte na kovových plochách, jako například na odkapávací kuchyňského dřezu.
- Spotřebič vždy umístěte na rovný, suchý a stabilní povrch.
- Abyste zabránili případnému úrazu elektrickým proudem, neponořujte žádnou část tohoto spotřebiče do vody nebo jiné tekutiny.
- Při provozu spotřebiče musí být zajištěn dostatečný prostor pro cirkulaci vzduchu po všech jeho stranách.
- Nezakrývejte otvory pro vstup nebo výstup vzduchu. Mohlo by dojít k poškození spotřebiče.
- Používejte pouze nádoby vhodné pro indukční ohřev, viz kapitola Druhy nádobí vhodné pro indukční ohřev.
- Nezakrývejte prázdnou nádobu. Jinak by mohlo dojít k jejímu poškození.
- Kapaliny nebo pokrmu nesmějí být ohřívány v uzavřených nádobách, jako například plechovkách, protože by mohlo dojít k explozi.
- Oleje a tuky se mohou rychle přehřát a vzplánout. Při jejich zahřívání dbejte zvýšené pozornosti.
- Do blízkosti spotřebiče nepokládejte kreditní karty, hodinky nebo rozhlasové přijímače, aby nedošlo k jejich poškození magnetickým polem, které vzniká při provozu indukčního variče.
- Kovové předměty, jako například nože, vidličky, lžice a pokličky, neodkládejte na plotýnku spotřebiče, protože se mohou zahřát.
- Spotřebič vždy vypněte a odpojte od síťové zásuvky, pokud ho necháváte bez dozoru nebo pokud ho nebudete používat a před čištěním.



### Upozornění: Horlý povrch

Nedotýkejte se plotýnky, pokud je spotřebič v provozu a bezpečnostně po ukončení jeho používání. Mohlo by dojít k popálení zbytkovým teplem, které bylo přeneseno ze zahřátého dna nádoby na plotýnku. Před čištěním, přemístěním nebo uskladněním nechte spotřebič zcela vychladnout.

- Neodpojujte spotřebič od síťové zásuvky tahem za síťový kabel – nebezpečí poškození síťového kabelu/síťové zásuvky. Kabel odpojujte od zásuvky tahem za vidlici síťového kabelu.
- Dbejte na to, aby nepájelec kabel nevisel přes okraj stolu nebo aby se nedotýkal horlého povrchu.
- Spotřebič s poškozeným síťovým kabelem/vidlicí síťového kabelu je zakázáno používat. Pokud je síťový kabel poškozen, výměnu světe autorizovanému servisnímu středisku.

- Nepoužívejte spotřebič, nefunguje-li správně, je-li povrch sklokeramické desky popraskan, jestliže byl upuštěn na zem nebo ponořen do vody. Pokud je spotřebič jakkoli poškozen, nesmí být v činnosti, dokud nebude opráven autorizovaným servisním střediskem.
- V žádném případě neopravujte spotřebič sami, na spotřebiči neprovádějte žádné úpravy – nebezpečí úrazu elektrickým proudem! Zásahem do spotřebiče během platnosti záruky se vystavujete riziku ztráty záručních plnění.
- Výrobce neodpovídá za škody způsobené nesprávným použitím spotřebiče (poranění, popálení, požár, znehodnocení potravin atd.).
- Lide používající stimulator srdeční činnosti by měli používat tento spotřebič až po odborné konzultaci se svým ošetřujícím lékařem.

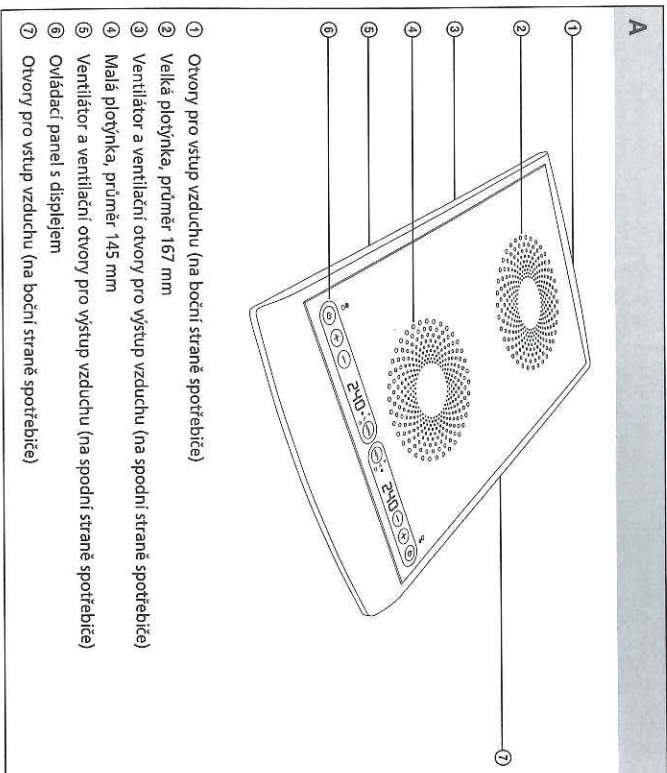
## RUŠENÍ RADIOVÝCH VLN

Při používání indukčního variče může dojít k rušení vašeho rádia, televize nebo podobných přijímačů.

Rušení může být odstraněno nebo omezeno následujícími opatřeními:

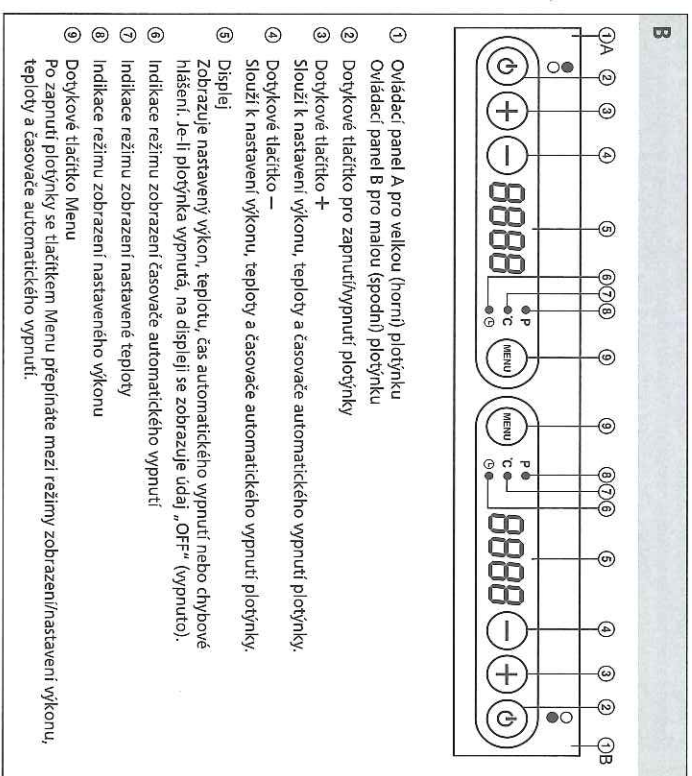
- Přesměrováním přijímací antény rádia nebo televize.
- Přemístěním indukčního variče dále od přijímače.
- Zapojením indukčního variče do jiné zásuvky se samostatným elektrickým obvodem.

POPIS INDUKČNÍHO VAŘIČE



- ① Otvory pro vstup vzduchu (na boční straně spotřebiče)
- ② Velká plotýnka, průměr 167 mm
- ③ Ventilační otvory pro výstup vzduchu (na spodní straně spotřebiče)
- ④ Malá plotýnka, průměr 145 mm
- ⑤ Ventilační otvory pro výstup vzduchu (na spodní straně spotřebiče)
- ⑥ Ovládací panel s displejem
- ⑦ Otvory pro vstup vzduchu (na boční straně spotřebiče)

POPIS OVLÁDACÍHO PANELE A DISPLEJE



- ① Ovládací panel A pro velkou (horní) plotýnku
- ② Ovládací panel B pro malou (spodní) plotýnku
- ③ Dotykové tlačítko pro zapnutí/vypnutí plotýnky
- ④ Dotykové tlačítko +
- ⑤ Slouží k nastavení výkonu, teploty a časovače automatického vypnutí plotýnky.
- ⑥ Dotykové tlačítko -
- ⑦ Slouží k nastavení výkonu, teploty a časovače automatického vypnutí plotýnky.
- ⑧ Displej
- ⑨ Zobrazuje nastavený výkon, teplotu, čas automatického vypnutí nebo dýchavé hlášení. Je-li plotýnka vypnuta, na displeji se zobrazuje údaj „OFF“ (vypnuto).
- ⑥ Indikace režimu zobrazení časovače automatického vypnutí
- ⑦ Indikace režimu zobrazení nastavené teploty
- ⑧ Indikace režimu zobrazení nastaveného výkonu
- ⑨ Dotykové tlačítko Menu
- Po zapnutí plotýnky se tlačítkem Menu přepínáte mezi režimy zobrazení/nastavení výkonu, teploty a časovače automatického vypnutí.

## PRINCIP A VÝHODY INDUKČNÍHO OHŘEVU

- Při vaření na běžných varných dochází nejprve k ohřevu plotýnky a teprve poté se teplo předává na dno nádoby umístěné na plotýnce. Při přechodu tepla z plotýnky na dno nádoby dochází ke značným tepelným ztrátám, a to zejména tehdy, pokud dno hrnce nedoléhá na plotýnku nebo pokud je plotýnka znečištěna.
- Při vaření na indukčním variči dochází k přímému zahřívání kovového dna hrnce elektromagnetickým vlněním. Tím jsou minimalizovány tepelné ztráty a ohřev na indukčním variči probíhá rychleji při menší spotřebě energie.

## NÁDOBI VHDODNÉ PRO INDUKČNÍ OHŘEV

- Nádobu vhodná pro indukční ohřev musí být vyrobená z kovového zmagmetizovatelného vodivého materiálu (litina, smalt, nerez).
- Dno nádoby musí být ploché a rovné.
- Dno nádoby, kterou chcete použít pro tento indukční varič, by mělo mít průměr minimálně 12 cm. Maximální průměr dna nádoby by měl být takový, aby nepřesahoval vyznačenou varnou zónu plotýnky o více než 2 cm.

## NÁDOBI, KTERÉ NELZE POUŽÍT PRO INDUKČNÍ OHŘEV

- Nádobí vyrobené z hliníku, mědi, keramiky, porcelánu nebo skla.
- Nádobí, jehož dno je vypouklé nebo zaoblené.
- Pro tento indukční varič nelze použít nádoby, jehož průměr dna je menší než 12 cm.


## PŘÍPRAVA K POUŽÍTI INDUKČNÍHO VARIČE

- Před prvním použitím vyjměte spotřebič z obalového materiálu.
- Ujistěte se, že varná deska indukčního variče není poškozena a že její povrch je čistý. Indukční varič umístěte na rovný, suchý a stabilní povrch. Ponechte volný prostor minimálně 10 cm okolo indukčního variče a 50 cm nad ním, aby byla zajištěna dostatečná cirkulace vzduchu během provozu. Indukční varič připojte k síťové zásuvce. Připojení k funkční síťové zásuvce je potvrzeno zvukovou signalizací a na displeji se zobrazí údaj „OFF“ (vypnuto).
- Do nádoby vhodné pro indukční ohřev vložit potraviny. Nádobu umístěte na příslušnou plotýnku.



**Poznámka:**  
Velkou i malou plotýnku lze používat současně.

## OVLADÁNÍ INDUKČNÍHO VARIČE

- ZAPNUTÍ PLOTÝNKY**
  - 1.1 Velkou/malou plotýnku zapnete stisknutím tlačítka  na ovládacím panelu A/B. Na displeji se zobrazí údaj „ON“ (zapnuto).
  - 1.2 Stisknete tlačítko MENU. Indukční varič automaticky detekuje, zda nádoba umístěná na plotýnce je vhodná pro indukční ohřev. Pokud je na plotýnce umístěna správná nádoba, indukční varič zahájí ohřev při přednastaveném výkonu 1600 W (velká plotýnka) / 1300 W (malá plotýnka). Na displeji se zobrazí údaj „1600“ nebo „1300“ a spustí se ventilátor.
  - 1.3 Pokud sejmete nádobu z plotýnky, na displeji se zobrazí chybové hlášení E0 a ozve se zvuková signalizace. Po chvíli se příslušná plotýnka přepe do pohotovostního režimu.

- 1.4 Pokud je na plotýnce umístěna nádoba nevhodná pro indukční ohřev, po stisknutí tlačítka MENU se nespustí ohřev, na displeji se zobrazí chybové hlášení E0 a ozve se zvuková signalizace. Po chvíli se plotýnka přepe do pohotovostního režimu.

## 2. NASTAVENÍ STUPNĚ VÝKONU

- 2.1 Při spuštění velké/malé plotýnky je automaticky nastaven výkon 1600/1300 W. Světí-li na ovládacím panelu A nebo B indikátor režimu zobrazení výkonu, tlačítkem **+** nebo **-** zvolíte požadovaný výkon v rozmezí 200 až 1600/1300 W (velká/malá plotýnka).
- 2.2 Světí-li na ovládacím panelu jiný indikátor, nejříve se přepnete tlačítkem MENU do režimu zobrazení výkonu a poté nastavte výkon tlačítkem **+** nebo **-**.

## 3. NASTAVENÍ TEPLoty

3. Tlačítkem MENU přepnete displej do režimu zobrazení teploty. Na ovládacím panelu A nebo B se rozsvítí indikátor režimu zobrazení teploty. Teplota ohřevu je při spuštění automaticky nastavena na 240 °C. Tlačítkem **+** nebo **-** zvolíte požadovanou teplotu ohřevu v rozmezí 60–240 °C.


## 4. NASTAVENÍ KOMBINACE VÝKONU A ČASOVAČE AUTOMATICKÉHO VYPNUTÍ

- 4.1 Stisknete tlačítko MENU tolikrát, až se současně rozsvítí indikátor režimu zobrazení výkonu a časovače automatického vypnutí. Na displeji se zobrazí údaj „0:00“. Tlačítkem **+** nebo **-** zvyšujete čas automatického vypnutí v rozmezí 1 minuta až 3 hodiny. Stisknutím tlačítka **+** nebo **-** nastavíte nebo snižujete čas automatického vypnutí o 1 minutu. Pro rychlejší změnu nastavení času přidržte tlačítko **+** nebo **-** stisknuté.
- 4.2 Nastavený čas zabiliká na displeji a po 5 sekundách se displej přepne do režimu zobrazení výkonu. Výkon je přednastaven na 1600/1300 W (velká/malá plotýnka). Tlačítkem **+** nebo **-** můžete změnit nastavení výkonu. Až do automatického vypnutí plotýnky se na displeji bude střídavě zobrazovat čas zbývajících do automatického vypnutí a nastavený výkon. Zatímco se odpočítává čas, nastavený čas zbývajících do automatického vypnutí a nastavený výkon. Pokud se odpočítává čas, nastavený výkon lze změnit tlačítkem **+** nebo **-** dle potřeby.
- 4.3 Po uplynutí nastaveného času automatického vypnutí se ozve zvuková signalizace a příslušná plotýnka se vypne. Na displeji se zobrazí údaj „OFF“ (vypnuto) signalizující, že se plotýnka nachází v pohotovostním režimu.

## 5. NASTAVENÍ KOMBINACE TEPLoty A ČASOVAČE AUTOMATICKÉHO VYPNUTÍ

- 5.1 Stisknete tlačítko MENU tolikrát, až se současně rozsvítí indikátor režimu zobrazení teploty a časovače automatického vypnutí. Na displeji se zobrazí údaj „0:00“. Tlačítkem **+** nebo **-** zvyšujete čas automatického vypnutí v rozmezí 1 minuta až 3 hodiny. Stisknutím tlačítka **+** nebo **-** nastavíte nebo snižujete čas automatického vypnutí o 1 minutu. Pro rychlejší změnu nastavení času přidržte tlačítko **+** nebo **-** stisknuté.
- 5.2 Nastavený čas zabiliká na displeji a po 5 sekundách se displej přepne do režimu zobrazení teploty. Teplota je přednastavena na 240 °C. Tlačítkem **+** nebo **-** můžete změnit nastavení teploty. Až do automatického vypnutí plotýnky se na displeji bude střídavě zobrazovat čas zbývajících do automatického vypnutí a nastavená teplota. Zatímco se odpočítává čas, nastavenou teplotu lze změnit tlačítkem **+** nebo **-** dle potřeby.
- 5.3 Po uplynutí nastaveného času automatického vypnutí se ozve zvuková signalizace a příslušná plotýnka se vypne. Na displeji se zobrazí údaj „OFF“ (vypnuto) signalizující, že se plotýnka nachází v pohotovostním režimu.

## 6. VYPNUTÍ PLOTÝNKY

6. Po ukončení používání vypnete plotýnku stisknutím tlačítka . Na displeji se zobrazí údaj „OFF“ (vypnuto) a plotýnka se bude nacházet v pohotovostním režimu. Jsou-li obe plotýnky vypnuté, indukční varič odpojí od síťové zásuvky.



**Poznámka:**  
Z bezpečnostních důvodů se indukční varič automaticky vypne po dvou hodinách provozu, pokud během této doby nedojde ke stisknutí žádného tlačítka. V případě, že je nastaven časovač, dojde k automatickému vypnutí po uplynutí nastavené doby.

Po vypnutí plotýnky zustane v chodu ventilátor, a to jen na krátkou chvíli k rychlejšímu ochlazení variče. Neodpojujte varič od zásuvky dříve, než dojde k zastavení ventilátoru.

**PŘEHLED CHYBOVÝCH HLÁŠENÍ**

Pokud se na displeji zobrazí chybové hlášení, postupujte dle pokynů uvedených v tabulce.

Chybové hlášení	Možná příčina závady	Řešení
Na displeji se zobrazuje chybové hlášení E0.	Na plošnice není umístěna žadná nádoba nebo nádoba vhodná pro indukční ohrev.	Na plošniku umístěte nádobu vhodnou pro indukční ohrev, viz kapitola Nádoba vhodná pro indukční ohrev.
Na displeji se zobrazuje chybové hlášení E1 nebo E2.	Selhání teplotního senzoru.	Zašlete indukční vařič do autorizovaného servisního střediska k opravě.
Na displeji se zobrazuje chybové hlášení E3 nebo E4.	Napětí v zásuvce, ke které jste indukční vařič připojili, je příliš vysoké nebo nízké.	Připojte indukční vařič k odpovídající síťové zásuvce s napětím 220–240 V.
Na displeji se zobrazuje chybové hlášení E5.	Přehřátí plošinky.	Nechte plošniku vychladnout. Poté ji můžete opět uvést do provozu.
Na displeji se zobrazuje chybové hlášení E6.	Aktivovala se tepelná pojistka, která vypnula indukční vařič z důvodu přehřátí.	Indukční vařič nechte vychladnout a ujistěte se, že otvor pro vstup nebo výstup vzduchu není blokován. Pokud problém přetrvává, zašlete indukční vařič do autorizovaného servisního střediska k opravě.

**ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ**

- Před čištěním vždy odpojte spotřebič od zásuvky el. napětí a nechte jej vychladnout.
- Povrch sklokeramické desky a ovládací panel otřete mírně navlhčeným hadříkem a poté vyčistěte dosucha.
- Na skvrny, které se číste obtížněji, můžete použít hadřík navlhčený v roztoku neutrálního čistícího prostředku. Po aplikaci čistícího prostředku otřete povrch mírně navlhčeným hadříkem a poté vyčistěte dosucha.
- Indukční vařič udržujte v čisté. Pravidelně odstraňujte prach a nečistoty z oblasti otvorů pro vstup a výstup vzduchu. Pro důkladnější čištění můžete použít varové tyčinky.
- K čištění spotřebiče nepoužívejte čisticí prostředky způsobující ořez, benzín nebo ředidla. Abyste zabránili případnému úrazu elektrickým proudem, nepoužívejte žádnou část spotřebiče do vody nebo jiné tekutiny.

**TECHNICKÉ ÚDAJE**

Jmenovité napětí..... 220–240 V  
 Jmenovitý kmitočet..... 50 Hz  
 Jmenovitý příkon..... 2900 W  
 Rozsah nastavení příkonu (veliká/mala plošinka) ..... 200–1600/1300 W  
 Třída ochrany (před úrazem elektrickým proudem) ..... II

**Vysvětlení technických pojmů**

Stupeň ochrany před úrazem elektrickým proudem:  
 Třída II – Ochrana před úrazem elektrickým proudem je zajištěna dvojitou nebo zesílenou izolací.

Změny textu a technických specifikací vyhrazeny.

CZ

# Indukční vařič

SCP 5404GY / SCP 5405WH

## POKYNY A INFORMACE O NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝM OBALEM

Použitý obalový materiál odložte na místo určené obcí k ukládání odpadu.

### LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ



Tento symbol na produktech anebo v průvodních dokumentech znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmí být přidány do běžného komunálního odpadu. Ke správné likvidaci, obnově a recyklaci předejte tyto výrobky na určená sběrná místa. Alternativně v některých zemích Evropské unie nebo jiných evropských zemích můžete vrátit své výrobky místnímu prodejci při koupi ekvivalentního nového produktu. Správnou likvidací tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadů. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa. Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty.

#### Pro podnikové subjekty v zemích Evropské unie

Chcete-li likvidovat elektrická a elektronická zařízení, vyžádejte si potřebné informace od svého prodejce nebo dodavatele.

#### Likvidace v ostatních zemích mimo Evropskou unii

Tento symbol je platný v Evropské unii. Chcete-li tento výrobek zlikvidovat, vyžádejte si potřebné informace o správném způsobu likvidace od místních úřadů nebo od svého prodejce.



Tento výrobek splňuje veškeré základní požadavky směrnice EU, které se na něj vztahují.

CZ-12